

INDICATIONS GÉNÉRALES

Symboles et modes de jeu / Symbols and playing modes


M.D. Main droite / Right Hand

L.V. Laisser vibrer / Keep the sounds vibrating


M.G. Main gauche / Left Hand

Vib. Vibrato


pimae Doigts M.D. / R.H.fingers


 Arpégé / Arpeggiated


① ② Apoyando

 En accélérant / Speeding up

2²
Ne pas lever le doigt de la corde
Keep the finger on the string.

 En ralentissant / Slowing down

 Glissando (arrastre)


 Valeurs fluctuantes / Fluctuating values

Pizz. Pizzicato

1 3 4 2 Liaisons (coulés) / Slurs


⊙ ⊙ Pizz "Bartok" / "Bartok" Pizz.
Pizz claque

Rasg. Rasgueados (iiiiiii...) (eamieami...)


 Tremolo (pami, pipi, ...)

Pich. } Pichenette (chorlitzo) / Flick (m)(i)


 Tremolo (iiiiiii...)


 répéter sans discontinuité / repeat without discontinuity


p
↓
Attaque du dos du pouce / Attack with the back of the thumb


 Note quelconque d'intonation aiguë
Any note of very high pitch

pppp.. Tremolo du pouce / Tremolo with the thumb

 Harmoniques naturels / Natural harmonics


 Demi - dièse / Half sharp

 Harmoniques artificiels / Artificial harmonics

 Demi - bémol / Half flat.

Tamb. } Tambora
Tb. }

Perc. } Percussion (golpe)

 1/4 de ton au dessus de la note

POEME DE LA FELICITE (Cadence)

Claude BALLIF

$\text{♩} = 104$

harm.M.D.
p delicato

delicato

pp *pp* *pp*

disparito *f*

Pizz.

Durée 50"

BALLADE

Jean-Yves BOSSEUR

$\text{♩} = 56$
Molto rubato

mf

mf

mf

Rit. *A Tempo*

Molto Rit.

Durée 1' 20"